مرسوم رقم:

تقسيم المياه البحرية الخاضعة للولاية القضائية للدولة اللبنانية

الى مناطق على شكل رقع

إن رئيس الجمهورية، ،

بناء على الدستور،

بناء على القانون رقم ٢٩٥ تاريخ ١٩٩٤/٤/٢٢ (الاجازة للحكومة الانضمام الى اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار الموقعة بتاريخ ١٩٨٢/١٢/١٠ في مونتيغوباي – الجامايك)،

بناء على القانون رقم ١٣٢ تاريخ ٢٠١٠/٨/٢٤ (الموارد البترولية في المياه البحرية)، لاسيما المادة الثانية منه،

بناء على القانون رقم ١٦٣ تاريخ ٢٠١١/٨/١٨ (تحديد وإعلان المناطق البحرية للجمهورية اللبنانية)،

بناء على المرسوم رقم ٦٤٣٣ تاريخ ٢٠١١/١٠/١ (تحديد حدود المنطقة الاقتصادية الخالصة اللبنانية)،

بناء على المرسوم رقم ١٠٢٨٩ تاريخ ٢٠١٣/٤/٣٠ (الأنظمة والقواعد المتعلقة بالأنشطة البترولية) لا سيما المادة الرابعة منه،

بناء على رأي هيئة إدارة قطاع البترول بموجب محضر جلستها رقم ٢٠١٣/٨ تاريخ ٢٠١٣/٣/١٩،

بناء على رأي هيئة إدارة قطاع البترول بموجب محضر جلستها رقم ٢٠١٣/١٩ تاريخ ٢٠١٣/٧/٤،

بناء على رأي هيئة إدارة قطاع البترول بموجب محضر جلستها رقم ٢٠١٤/٠٨ تاريخ ٢٠١٤/٠٣/٠٣،

بناء على رأي هيئة إدارة قطاع البترول بموجب محضر جلستها رقم ٢٠١٤/١١ تاريخ ٢٠١٤/٠٣/١٩،

بناء على رأي هيئة إدارة قطاع البترول بموجب محضر جلستها رقم ٢٠١٤/١٧ تاريخ ٢٠١٤/٠٥/٢١،

بناء على رأي هيئة إدارة قطاع البترول بموجب محضر جلستها رقم ٢٠١٤/٤٠ تاريخ ٢٠١٤/١٢/٣٠،

بناء على رأي هيئة إدارة قطاع البترول بموجب محضر جلستها رقم ٢٠١٥/١٥ تاريخ ٢٠١٥/٠٧/٢٣،

بناء على رأي هيئة إدارة قطاع البترول بموجب محضر جلستها رقم ٢٠١٥/١٩ تاريخ ٢٠١٥/٠٩/٢٩،

بناء على اقتراح وزير الطاقة والمياه،

وبعد استشارة مجلس شورى الدولة رأي رقم ٢٠١٢/٣٠٠–٢٠١٣ تاريخ ٢٠١٣/٥/٢١،

وبعد استشارة مجلس شورى الدولة رأي رقم ٢٠١٢/٣٦٥–٢٠١٣ تاريخ ٢٠١٣/٠٧/١٠،

وبعد استشارة مجلس شورى الدولة رأي رقم ٢٠١٣/١٧٢–٢٠١٤ تاريخ ٢٠١٤/٠٣/١٧،

وبعد موافقة مجلس الوزراء،

يرسم ما يأتي،

المادة ١: تقسيم المياه البحرية:

١- تقسّم المياه البحرية الخاضعة للولاية القضائية اللبنانية والتي تشمل البحر الإقليمي والمنطقة الاقتصادية الخالصة المحددة في المرسوم ٦٤٣٣ تاريخ ٢٠١١/١٠/١ (تحديد حدود المنطقة الاقتصادية الخالصة اللبنانية) الى مناطق على شكل رُقَع (Blocks) وتُحدد مساحة كل رقعة بإحداثيات وفقًا لخطوط العرض والطول.

٢- تُعتبر المساحة الممتدة من حدود شاطئ الدولة اللبنانية وعلى طول هذا الشاطئ من أقصى الشمال عند النقطة ١٧ الى أقصى الجنوب عند النقطة ١٨ المحددتين في المرسوم ٦٤٣٣ (تحديد حدود المنطقة الاقتصادية الخالصة اللبنانية) والى مسافة ثلاثة أميال بحرية داخل البحر الإقليمي منطقة عازلة لا يُسمح القيام بالأنشطة البترولية فيها إلا بموجب مرسوم يُتخذ في مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزير الطاقة والمياه المستند الى رأي هيئة إدارة قطاع البترول.

٣- في حال وجود جزيرة، تُرسم منطقة عازلة حول الجزيرة على مدى ثلاثة أميال بحرية من شواطئ هذه الجزيرة.

المادة ٢: عدد الرقع:

تُقسم المساحة المحددة بموجب المادة الأولى من هذا المرسوم الى (١٠) عشرة رقع وتُعطى هذه الرقع أرقامًا تسلسلية.

المادة ٣: حدود الرقع:

١- تمتد الرقع على مساحة البحر الإقليمي للدولة اللبنانية والمنطقة الاقتصادية الخالصة المحددة في المرسوم ٦٤٣٣ تاريخ ٢٠١١/١٠/١ (تحديد حدود المنطقة الاقتصادية الخالصة اللبنانية) باستثناء المنطقة العازلة المحددة في الفقرتين ٢و٣ من المادة الأولى من هذا المرسوم.

٢- تُعيّن حدود كل رقعة من الرقع العشرة وفقًا للوائح إحداثيات النقاط الجغرافية ووفقًا للرسومات المبيّنة على الخريطة البحرية المرفقة بهذا المرسوم (الملحق رقم ١).

المادة ٤: مراجعة حدود الرقع:

في ما لا يتعارض مع حدود المنطقة الاقتصادية الخالصة اللبنانية المحددة في المرسوم ٦٤٣٣ تاريخ ٢٠١١/١٠/١ يمكن مراجعة مساحة وعدد الرقع المحددة في هذا المرسوم وبالتالي تعديل لوائح إحداثياتها وفقًا لحاجات الأنشطة البترولية المنفذة وفقًا لأحكام قانون الموارد البترولية في المياه البحرية رقم ١٣٢ تاريخ ٢٠١٣/٨/٢٤ بمرسوم يتخذ في مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزير الطاقة والمياه المستند الى رأي هيئة إدارة قطاع البترول.

المادة الخامسة: النفاذ:

يُعمل بهذا المرسوم فور نشره في الجريدة الرسمية.

صدر عن رئيس الجمهورية بعبدا في

رئيس مجلس الوزراء

وزير الأشغال العامة والنقل وزير الطاقة والمياه

ملحق رقم ١

إحداثيات النقاط الجغرافية للرقع والخريطة البحرية

الجمهورية اللبنانية

دورة التراخيص الأولى في المياه البحرية اللبنانية

١ – معلومات عامة:

إنّ هذا المستند يحتوي على جداول الرقع البحرية والمعلومات والاحداثيات للمواقع الجغرافية في نظام الجودزة WGS84. جميع النقاط المشار اليها مرتبطة بالنظام الجغرافيWGS84 ، وهي متصلة جودَزياً ببعضها البعض.

ترقيم النقاط:

- النقاط ١ الى ٢٥ تحدد حدود المنطقة الاقتصادية الخالصة وفقاً للمرسوم ٦٤٣٣ تاريخ ٢٠١١/١٠/١.
- A1, B1, C1 إلخ... هي النقاط الإضافية المعتمدة لتحديد كل رقعة على حدة (الأرقام الموجودة الى جانب الحروف تحدد رقم الرقعة).

تمّ توحيد قاعدة المعلومات التقنية في النظام الجغرافي WGS84 باعتماد خطوط الطول وخطوط العرض كإحداثيات بالدرجات والدقائق والثواني وفقاً للمرسوم رقم٢٠١٣/١٠٢٨٩ (الأنظمة والقواعد المتعلقة بالأنشطة البترولية تطبيقاً للقانون ٢٠١٠/١٣٢). كمّا تمّ تزويد الإحداثيات بنظام UTM Zone 36 North.

٢ – المنطقة العازلة:

تمّ تحديد منطقة عازلة على مسافة ثلاثة أميال بحرية من الخط الساحلي اللبناني داخل البحر الإقليمي.

REPUBLIC OF LEBANON

FIRST OFFSHORE LICENSING ROUND

I- GENERAL INFORMATION :

The tables in this document contain position information for the Blocks in geographical coordinates WGS84. All points referred to are in WGS84 and are joined consecutively by geodetics.

Point Numbering:

- Points 1 to 25 are "the delimitation of the Exclusive Economic Zone" Decree number 6433, dated 01-October-2011 .
- A1, B1, C1, etc. refer to additional points used to define each block (the number next to the alphabet relates to the block number).

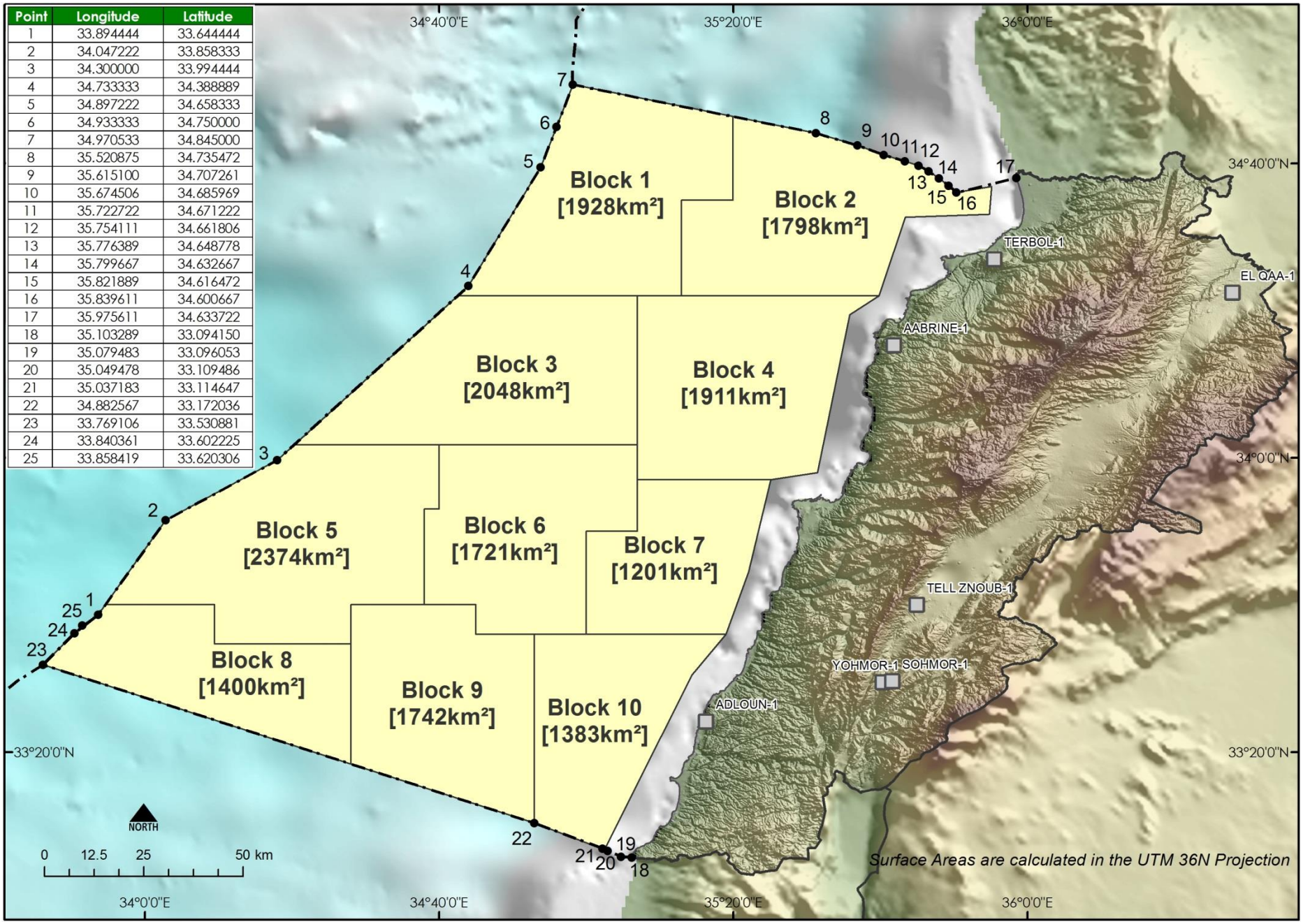
The technical database has been consolidated in World Geodetic System of 1984 (WGS84) using Longitude and Latitude in Degrees Minutes Seconds as per the Decree No. 10289/2013 Petroleum Activities Regulations. For convenience the coordinates are also provided in UTM Zone 36 North.

II- BUFFER ZONE

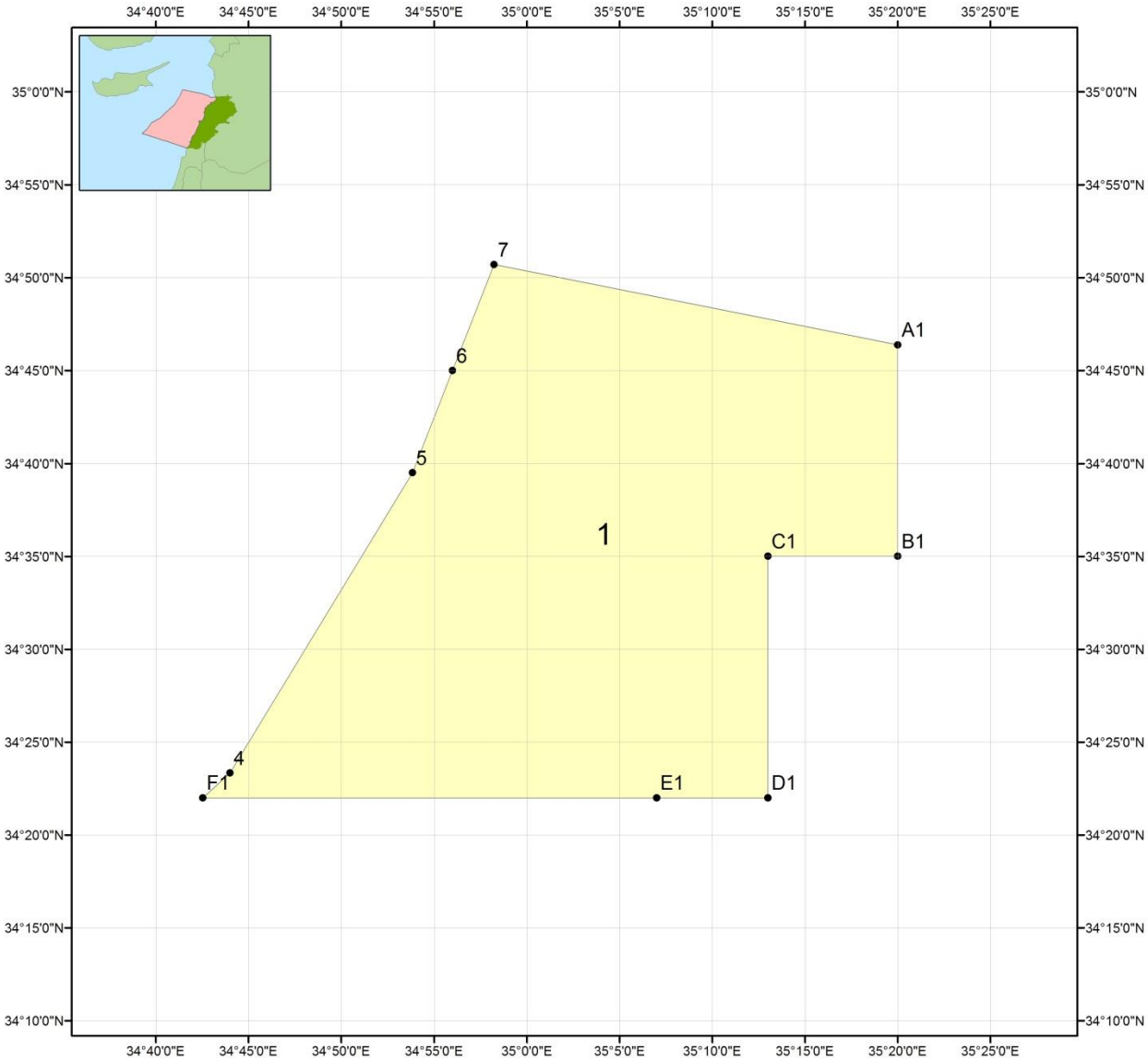
A buffer zone of three (3) nautical miles has been applied to a simplified Lebanese coastline for indicative purposes only.

Overall Map of Blocks

Point	Longitude	Latitude
1	33.894444	33.644444
2	34.047222	33.858333
3	34.300000	33.994444
4	34.733333	34.388889
5	34.897222	34.658333
6	34.933333	34.750000
7	34.970533	34.845000
8	35.520875	34.735472
9	35.615100	34.707261
10	35.674506	34.685969
11	35.722722	34.671222
12	35.754111	34.661806
13	35.776389	34.648778
14	35.799667	34.632667
15	35.821889	34.616472
16	35.839611	34.600667
17	35.975611	34.633722
18	35.103289	33.094150
19	35.079483	33.096053
20	35.049478	33.109486
21	35.037183	33.114647
22	34.882567	33.172036
23	33.769106	33.530881
24	33.840361	33.602225
25	33.858419	33.620306



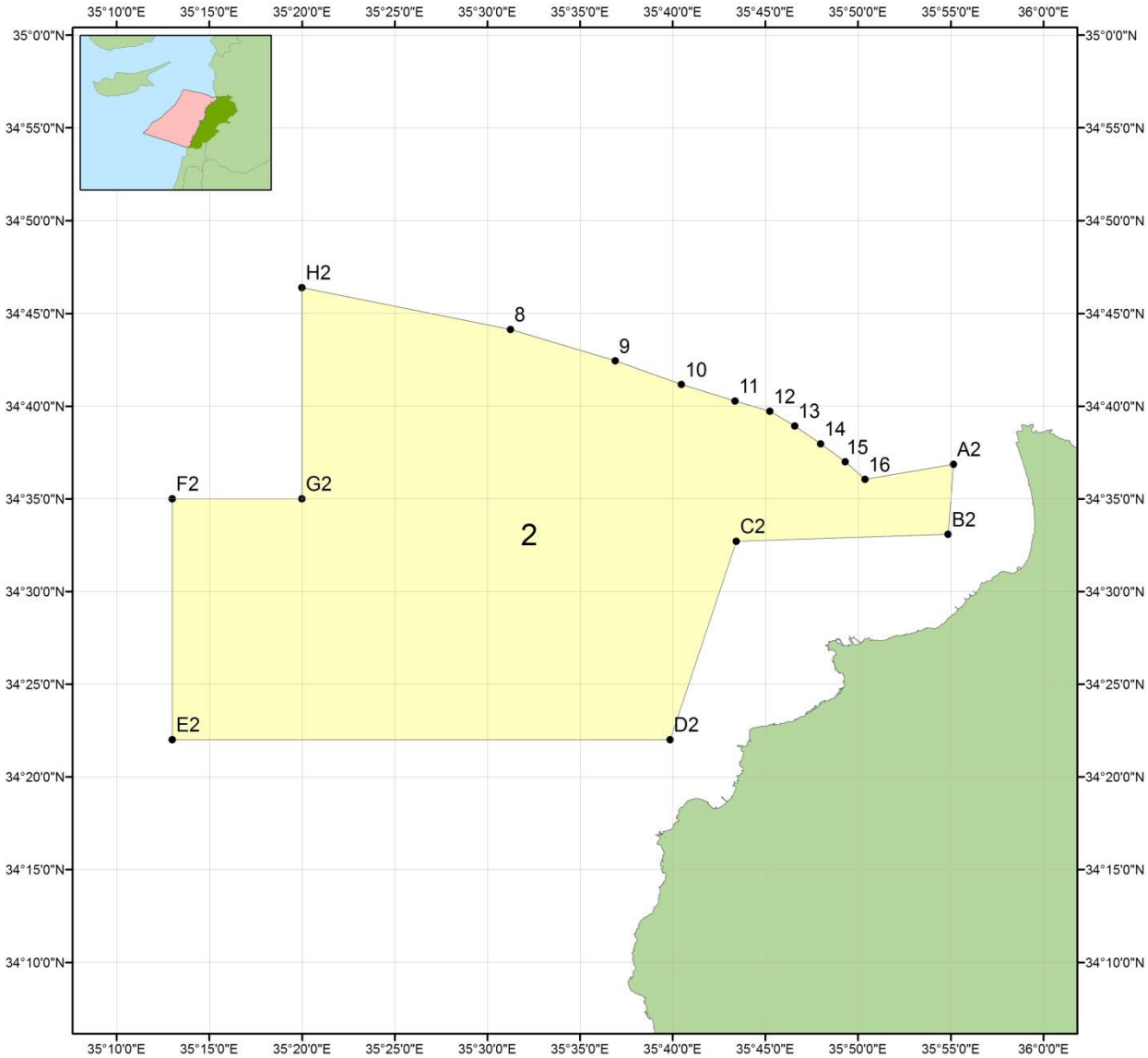
BLOCK 1 – (1,928 km^2)



BLOCK 1 – COORDINATES

Block 1	Point	Longitude	Latitude	X UTM 36N	Y UTM 36N
1	A1	35.333333	34.773100	713527.40	3850361.72
1	B1	35.333333	34.583333	714015.41	3829312.23
1	C1	35.216667	34.583333	703312.68	3829070.89
1	D1	35.216667	34.366667	703839.22	3805038.95
1	E1	35.116667	34.366667	694641.90	3804842.52
1	F1	34.708924	34.366670	657142.66	3804135.99
1	4	34.733333	34.388889	659345.32	3806638.17
1	5	34.897222	34.658333	673852.52	3836791.83
1	6	34.933333	34.750000	676966.62	3847021.81
1	7	34.970533	34.845000	680165.28	3857624.94

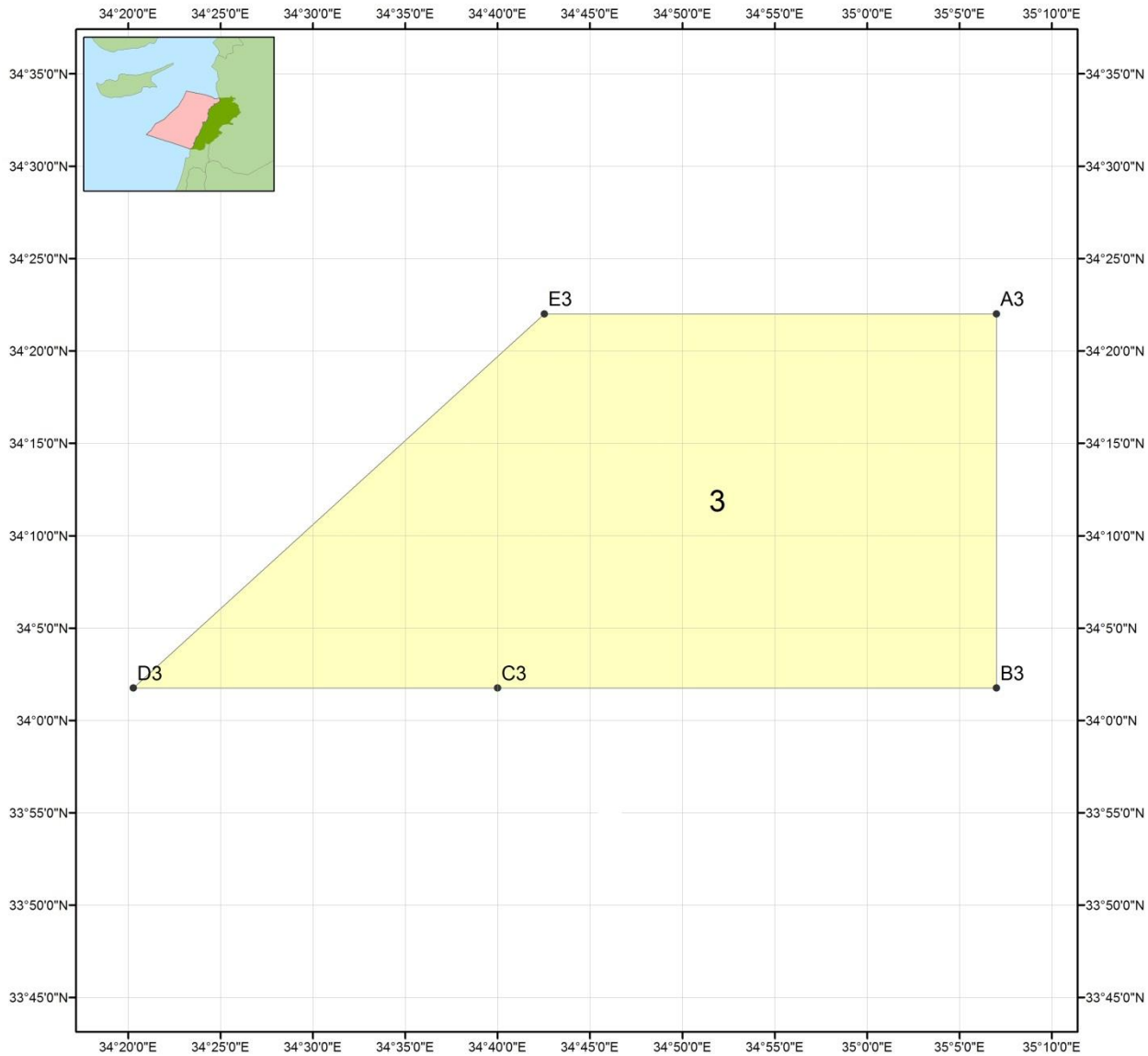
BLOCK 2 – (1,798 km^2)



BLOCK 2 – COORDINATES

Block 2	Point	Longitude	Latitude	X UTM 36N	Y UTM 36N
2	A2	35.919039	34.614231	767652.55	3834139.11
2	B2	35.914326	34.551230	767422.26	3827137.20
2	C2	35.723962	34.545042	749967.84	3825962.77
2	D2	35.664362	34.366671	745018.11	3806030.14
2	E2	35.216667	34.366667	703839.22	3805038.95
2	F2	35.216667	34.583333	703312.68	3829070.89
2	G2	35.333333	34.583333	714015.41	3829312.23
2	H2	35.333333	34.773100	713527.40	3850361.72
2	8	35.520875	34.735472	730798.18	3846602.66
2	9	35.615100	34.707261	739508.43	3843693.66
2	10	35.674506	34.685969	745013.38	3841474.84
2	11	35.722722	34.671222	749475.98	3839957.37
2	12	35.754111	34.661806	752381.43	3838991.01
2	13	35.776389	34.648778	754463.34	3837601.85
2	14	35.799667	34.632667	756647.10	3835873.62
2	15	35.821889	34.616472	758735.12	3834133.91
2	16	35.839611	34.600667	760409.92	3832426.13

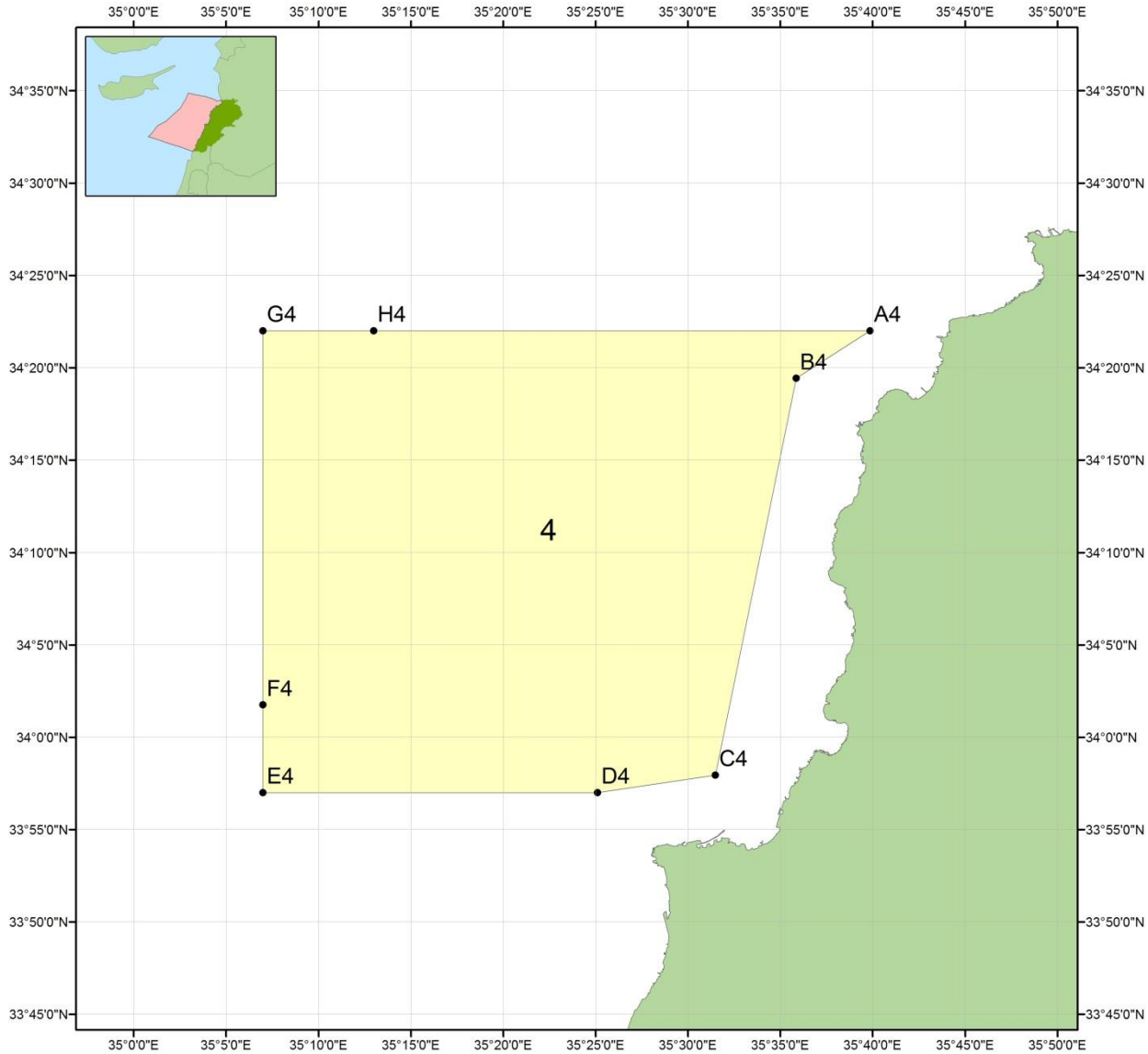
BLOCK 3 – (2,048 km^2)



BLOCK 3 – COORDINATES

Block 3	Point	Longitude	Latitude	X UTM 36N	Y UTM 36N
3	A3	35.116667	34.366667	694641.90	3804842.52
3	B3	35.116667	34.029167	695419.49	3767410.50
3	C3	34.666667	34.029167	653868.61	3766642.52
3	D3	34.338146	34.029167	623536.82	3766197.32
3	E3	34.708924	34.366670	657142.66	3804135.99

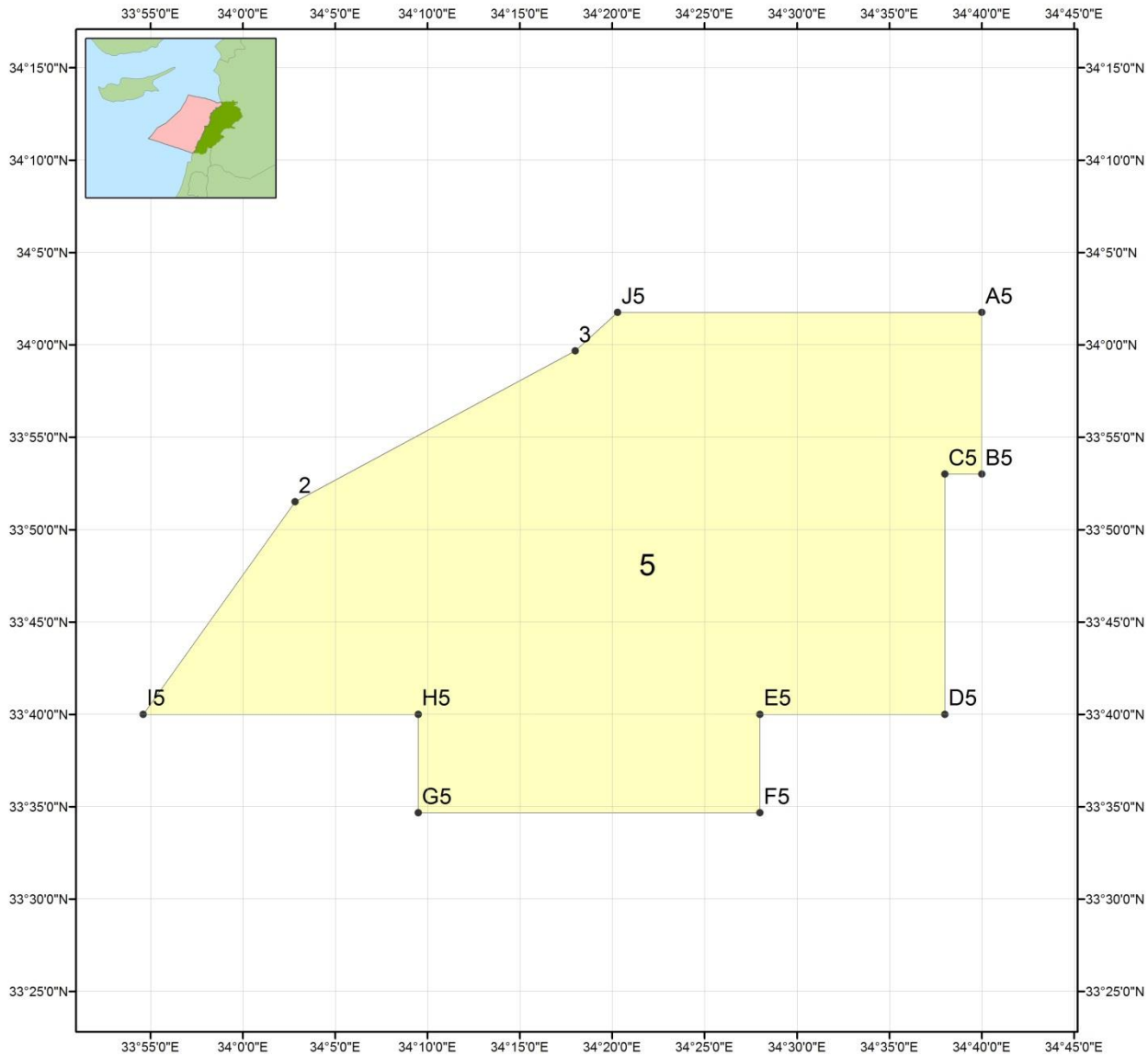
BLOCK 4 – (1,911 km^2)



BLOCK 4 – COORDINATES

Block 4	Point	Longitude	Latitude	X UTM 36N	Y UTM 36N
4	A4	35.664362	34.366671	745018.11	3806030.14
4	B4	35.597592	34.323760	738998.14	3801110.89
4	C4	35.524663	33.965779	733269.22	3761234.08
4	D4	35.418434	33.950018	723493.02	3759249.24
4	E4	35.116667	33.950000	695600.91	3758630.41
4	F4	35.116667	34.029167	695419.49	3767410.50
4	G4	35.116667	34.366667	694641.90	3804842.52
4	H4	35.216667	34.366667	703839.22	3805038.95

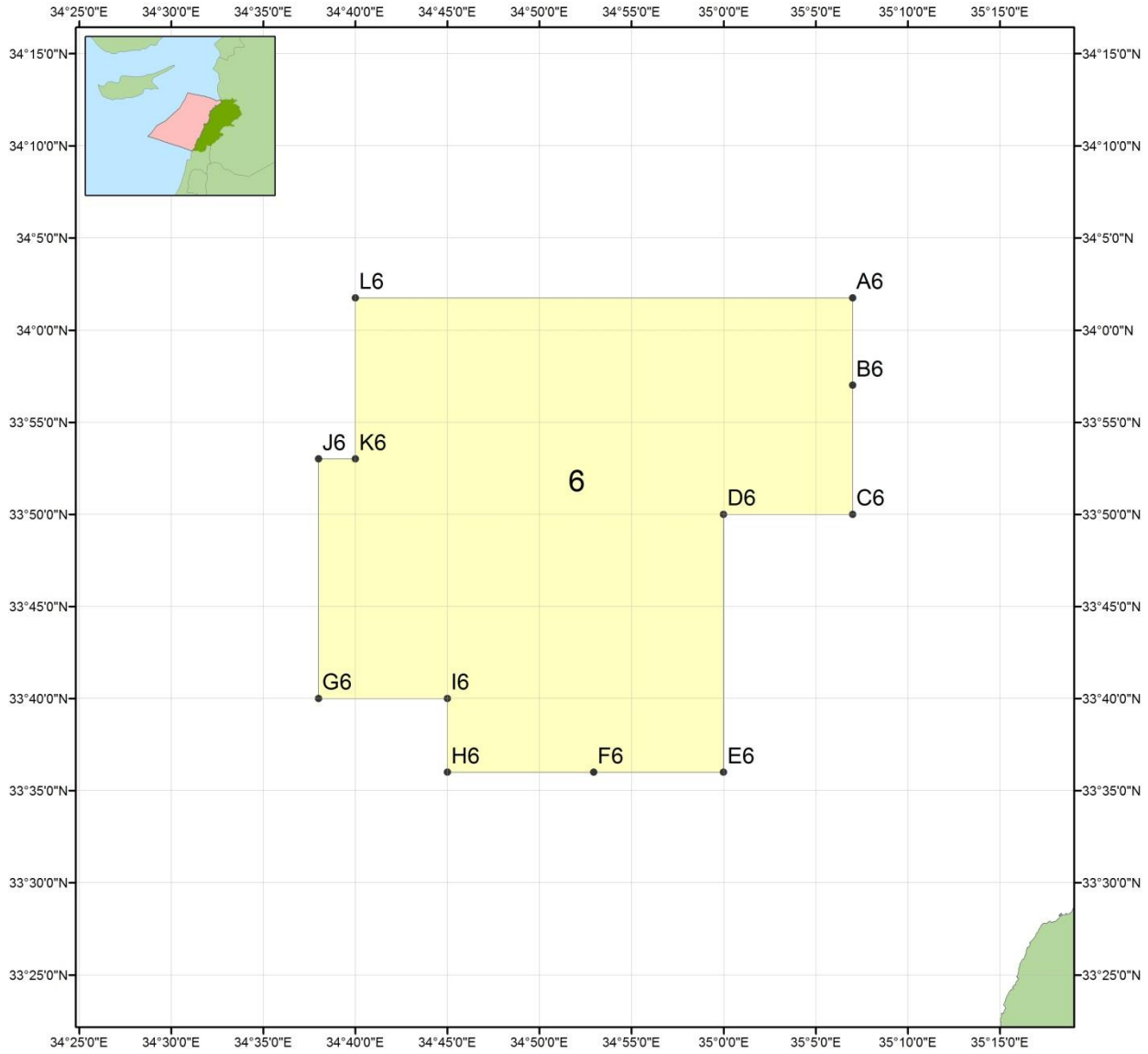
BLOCK 5 – (2,374 km^2)



BLOCK 5 – COORDINATES

Block 5	Point	Longitude	Latitude	X UTM 36N	Y UTM 36N
5	A5	34.666667	34.029167	653868.61	3766642.52
5	B5	34.666667	33.883333	654131.44	3750470.33
5	C5	34.633333	33.883333	651048.49	3750420.82
5	D5	34.633333	33.666667	651429.37	3726394.37
5	E5	34.466667	33.666667	635976.01	3726162.56
5	F5	34.466667	33.577715	636115.84	3716299.08
5	G5	34.158333	33.577715	607498.85	3715936.46
5	H5	34.158333	33.666667	607388.43	3725799.46
5	I5	33.910317	33.666667	584394.16	3725569.32
5	J5	34.338146	34.029167	623536.82	3766197.32
5	2	34.047222	33.858333	596871.01	3746941.70
5	3	34.300000	33.994444	620063.89	3762301.62

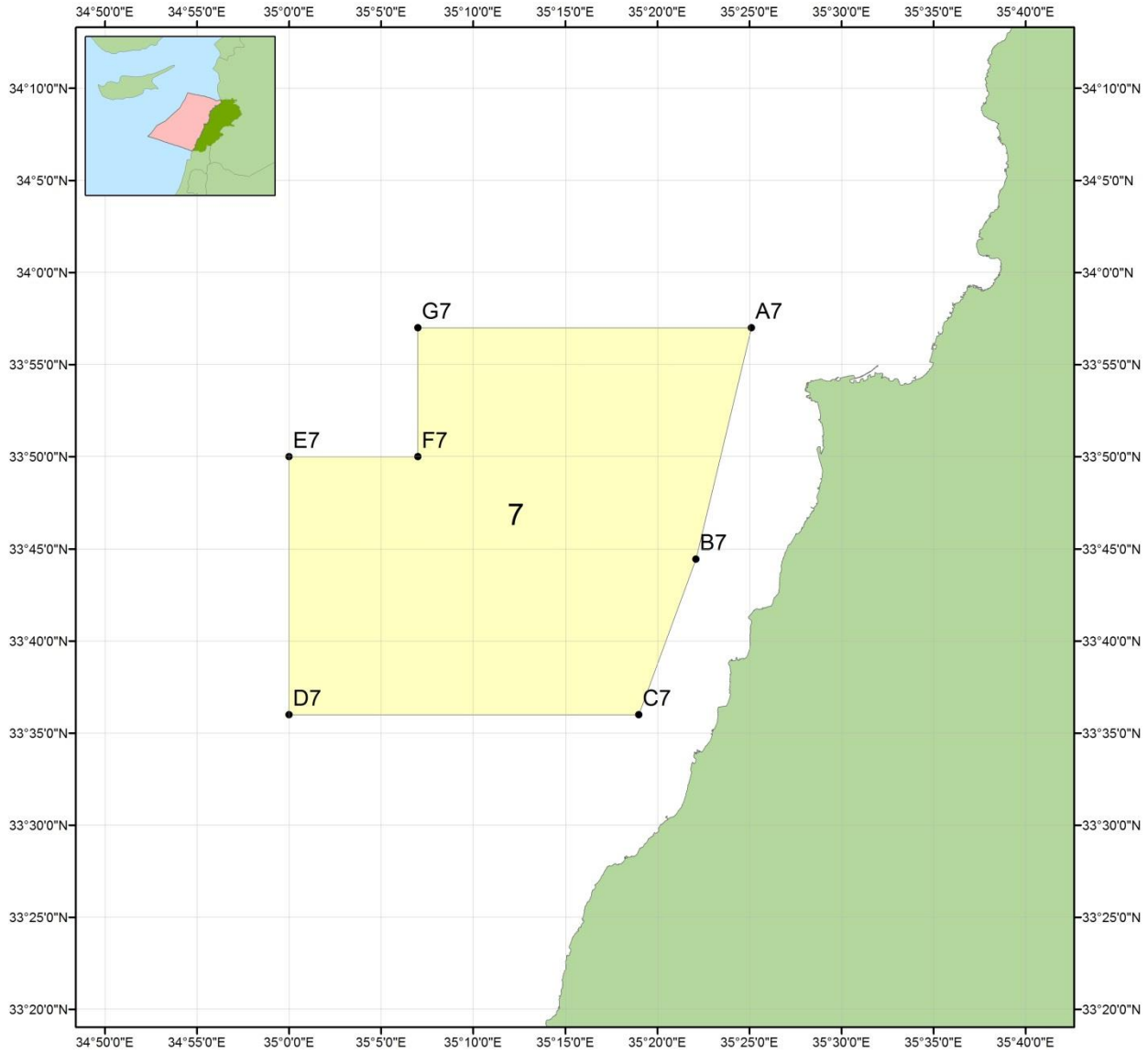
BLOCK 6 – (1,721 km^2)



BLOCK 6 – COORDINATES

Block 6	Point	Longitude	Latitude	X UTM 36N	Y UTM 36N
6	A6	35.116667	34.029167	695419.49	3767410.50
6	B6	35.116667	33.950000	695600.91	3758630.41
6	C6	35.116667	33.833333	695867.57	3745691.51
6	D6	35.000000	33.833333	685069.99	3745475.44
6	E6	35.000000	33.600000	685571.58	3719599.00
6	F6	34.882567	33.600000	674673.86	3719394.58
6	G6	34.633333	33.666667	651429.37	3726394.37
6	H6	34.750002	33.599996	662372.34	3719178.25
6	I6	34.750000	33.666667	662247.01	3726571.48
6	J6	34.633333	33.883333	651048.49	3750420.82
6	K6	34.666667	33.883333	654131.44	3750470.33
6	L6	34.666667	34.029167	653868.61	3766642.52

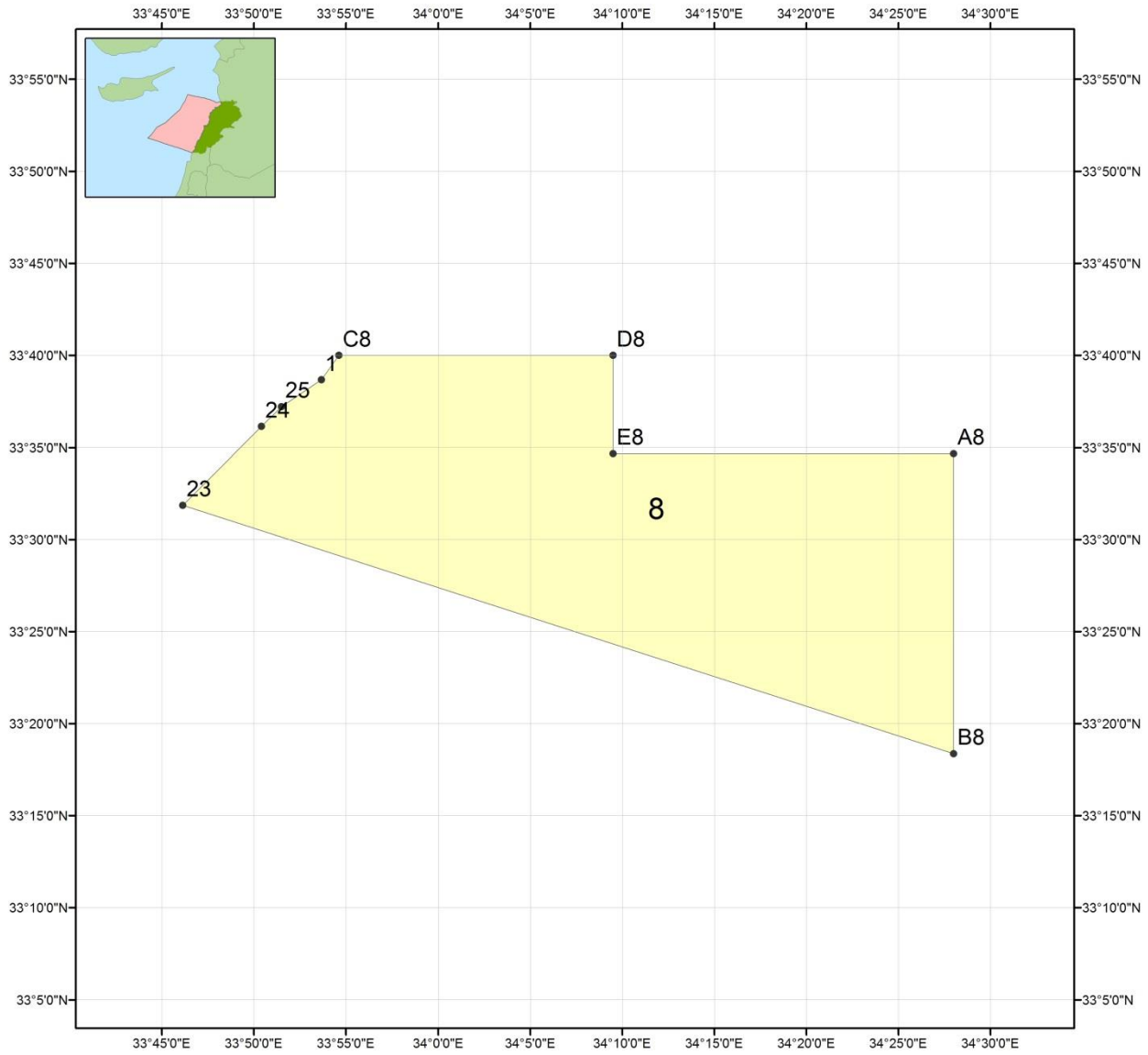
BLOCK 7 – (1,201 km^2)



BLOCK 7 – COORDINATES

Block 7	Point	Longitude	Latitude	X UTM 36N	Y UTM 36N
7	A7	35.418434	33.950018	723493.02	3759249.24
7	B7	35.368187	33.740718	719383.26	3735926.99
7	C7	35.316667	33.600000	714959.58	3720211.92
7	D7	35.000000	33.600000	685571.58	3719599.00
7	E7	35.000000	33.833333	685069.99	3745475.44
7	F7	35.116667	33.833333	695867.57	3745691.51
7	G7	35.116667	33.950000	695600.91	3758630.41

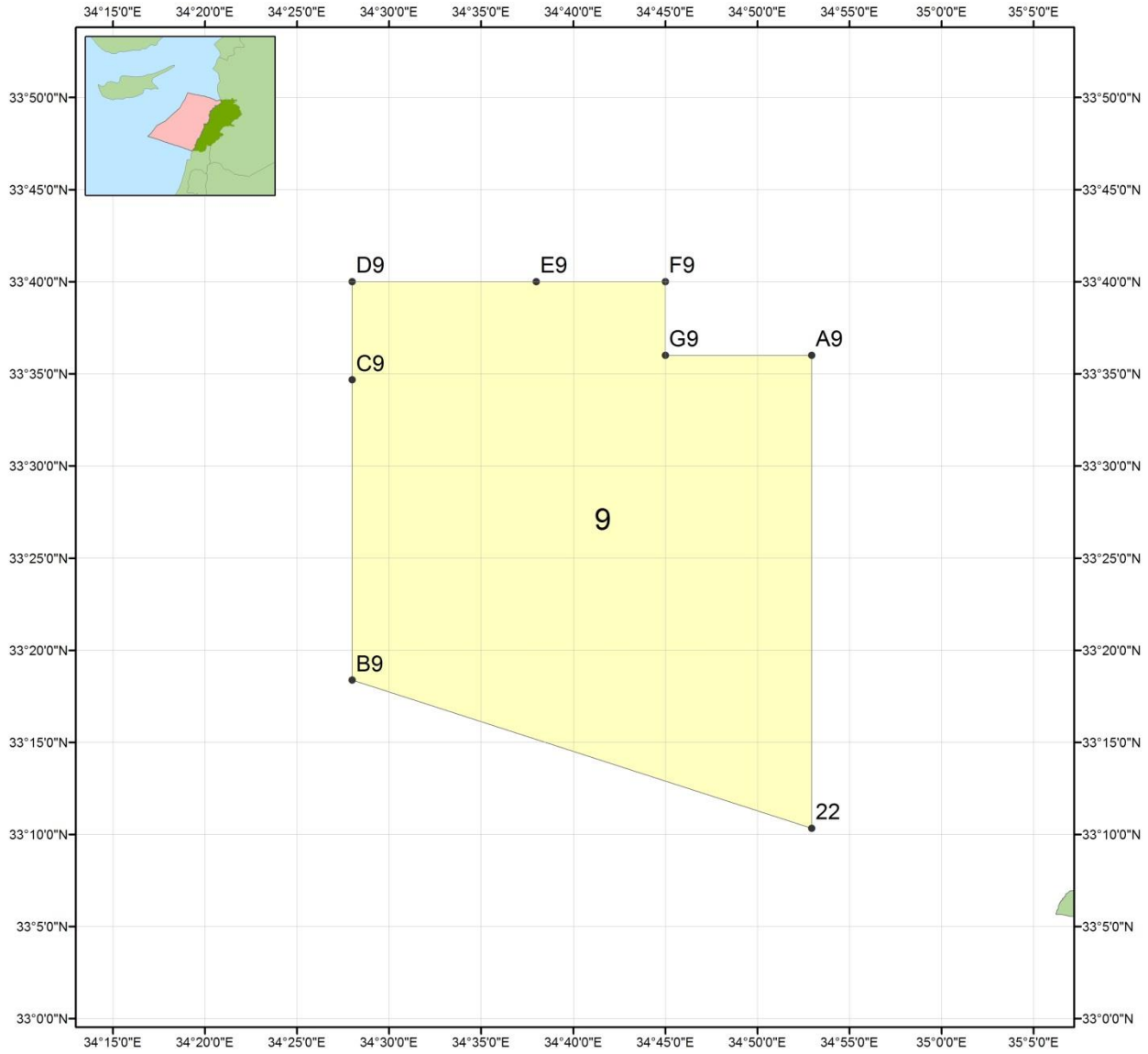
BLOCK 8 – (1,400 km^2)



BLOCK 8 – COORDINATES

Block 8	Point	Longitude	Latitude	X UTM 36N	Y UTM 36N
8	A8	34.466667	33.577715	636115.84	3716299.08
8	B8	34.466667	33.306072	636540.84	3686178.67
8	C8	33.910317	33.666667	584394.16	3725569.32
8	D8	34.158333	33.666667	607388.43	3725799.46
8	E8	34.158333	33.577715	607498.85	3715936.46
8	1	33.894384	33.644476	582938.23	3723096.00
8	23	33.769106	33.530881	571414.12	3710407.70
8	24	33.840356	33.602248	577966.00	3718371.92
8	25	33.858419	33.620306	579625.30	3720387.79

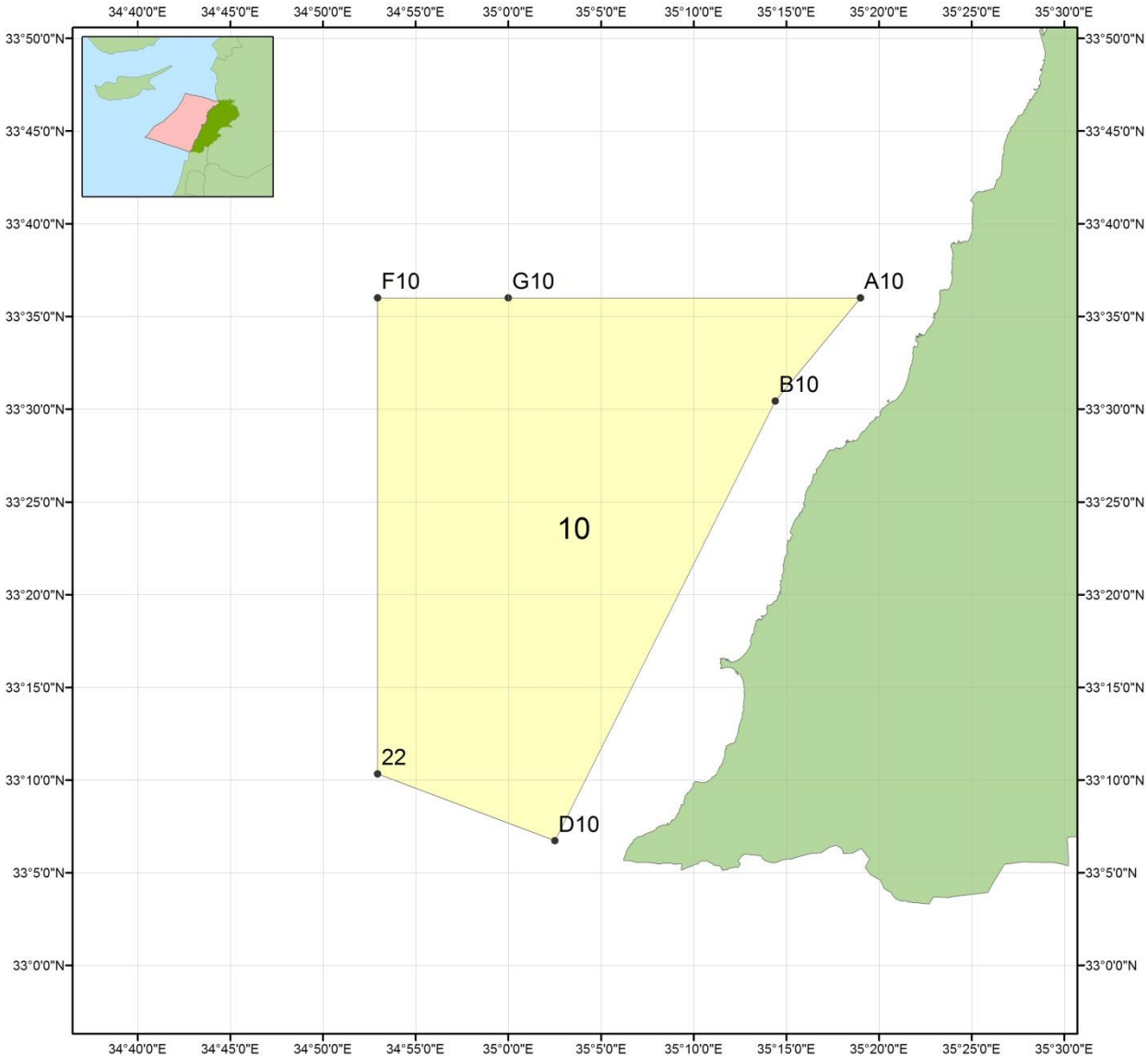
BLOCK 9 – (1,742 km^2)



BLOCK 9 – COORDINATES

Block 9	Point	Longitude	Latitude	X UTM 36N	Y UTM 36N
9	A9	34.882567	33.600000	674673.86	3719394.58
9	B9	34.466667	33.306072	636540.84	3686178.67
9	C9	34.466667	33.577715	636115.84	3716299.08
9	D9	34.466667	33.666667	635976.01	3726162.56
9	E9	34.633333	33.666667	651429.37	3726394.37
9	F9	34.750000	33.666667	662247.01	3726571.48
9	G9	34.750002	33.599996	662372.34	3719178.25
9	22	34.882567	33.172036	675532.22	3671937.34

BLOCK 10 – (1,383 km^2)



BLOCK 10 – COORDINATES

Block 10	Point	Longitude	Latitude	X UTM 36N	Y UTM 36N
10	A10	35.316667	33.600000	714959.58	3720211.92
10	B10	35.240146	33.507288	708080.25	3709773.46
10	D10	35.041878	33.111979	690518.77	3665556.02
10	F10	34.882567	33.600000	674673.86	3719394.58
10	G10	35.000000	33.600000	685571.58	3719599.00
10	22	34.882567	33.172036	675532.22	3671937.34